



# Országhatárokon át utlevél nélkül mentek és a temesvári hadbiróság elé kerültek, amely tegnap büntető ítéletet hozott

Temesvár, szept. 28.

A hadbiróság első emeleti folyosóján egy csomó szegény ember szorong. Szuronyos ördög vigyáznak rájuk. Rongyosok, tépek, mezítelábok is vannak közöttük. Valamennyit a hadbiróság fogdájából hozták elő, a hol hosszabb-rövidebb idő óta várják, hogy ügyükben megtartsák a tárgyalást. Valamennyinek az a bűne, hogy utlevél nélkül lépte át a határt. Az altiszt, aki a tárgyalási terem ajtajában áll, egyenként szólítja őket a bíróság elé. A tárgyalás elnöke Samboteanu ezredes. A hadbiróság mindegyikkől gyorsan végez. Hiszen egyszerű, világos mindegyiknek az esete. És nem is tagadnak.

— Bánszky Ferenc, — kiáltja az ajónálló katona.

Teljesen őz ember topog a bíróság elé. A lábán nincsen cipő.

Testének deréktól lefelé való részét pokróc fedi, amelyet szoknyaszerűen esavart maga köré és spárgával kötött meg. Felsőtestén ócska kabát van.

Az öreg már nyolcvanöt esztendő. Nagyon nehezen boldogul vele a bíróság, mert nagyot hall. Minden kérdést kétszer-háromszor kell a tolmácsnak megismételni, amíg az öreg válaszol rá. Megmondják, az a vád ellene, hogy utlevél nélkül átment Magyarországra és ugyancsak utlevél nélkül jött onnan vissza. Mikor végre megéri, hogy miről van szó, csodálkozva mondja:

— Persze, hogy átmentem, mert földem van odaát. Nem vizitába mentem, hogy utlevelet váltsak.

Az öreg már második gyermekkorát éli. Nincsen tisztában a fogalmakkal.

Az iratokból megállapítják, hogy Bánszkynek Magyarországon ötven hold földje van és azért ment át a határon, hogy ott eladja a termést.

Vagyona ellenére mindig rongyokban jár.

Bánszky kiküldik a tárgyalási teremből és beszélgetik Tulcea Avramot és feleségét, Tulcea Máriaát. Cigányházaspár. Az alacsony termetű asszony fázik és férje előzékenyen ráadta a kabátját, mely a nőnek kissé bő és hosszú, de azért büzkén viseli. A férfi, akinek csinos arcát rövid körszakáll övezi, rongyos ingben és még rongyosabb nadrágban áll a felesége mellett, nadrágjának balszárán akkora lyuk van, hogy a térde és félcombja kikandikál. A bíróság előtt nekik is tiltott határátlépésért kell felelniük.

— Nem válthattunk passzust, — mondja az ember — mert Jugoszláviában nem kaptunk munkát és koldulásból éltünk. Koldusnak nincsen pénze passzusra. Azért jöttünk Romániába, hogy dolgozzunk, de nem engedtek dolgozni, mert mindjárt elfogtak.

A tárgyalásuk véget ér és a következő vádlott Klein Franciska. Sirva mondja el, hogy utlevéllel utazott Magyarországból Dettára, mert értesítést kapott, hogy anyja súlyos beteg.

Békéscsabán a vasuti állomáson valami zsebtolvaj ellopta a ridiküljét, amelyben pénze és utlevele volt.

Akkor szánta rá magát egy másik asszony unszolására, hogy azzal együtt utlevél nélkül lépi át titokban a határt. Sikerült is a dolog, együtt jöttek Temesvárra, ahol elváltak. Klein Franciskát akkor fogták el, a mikor anyja látogatása után vissza akart utazni.

Stimmer Gyula a következő vádlott. Tizenhat esztendő. A nyáron elhatározta, hogy világgá megy és bejárja egész Európát. Szerencsésen át is jutott Magyarországra, azonban tapasztalta, hogy a világban való kóborlás pénz nélkül nem ér semmit. Sokat éhezett és a szabadban halt. Azért elhatározta, hogy visszatér Temesvárra. Sikerült neki átjutnia a határon, de már az első félóránban elcsípték.

Az udvar felőli lépcsőjén a folyosónak eszimakopogás hallatszik

Daliásan jön fel egy nyalka legény. Fényes eszima, feszes nadrág, kurtka kabát rajta. Kackiás hajszka az ajka fölött. Bevezetik a tárgyalóterembe

Tolmács segélyével hallgatják ki.

## Ujabb katasztrófa történt Spanyolországban egy erőd löporatoryának felrobbanásánál

Madrid, szeptember 27.

Spanyolországban vasárnap óta most már a második nagy katasztrófa történt. Vasárnap este tűz pusztította el a Novadedos színházat, amelyben ötszáz ember pusztult el, most pedig a Cabrerias erődben történt robbanás, amely szintén számos emberéletet követelt áldozatul. Az erőd löporatorya eddig még kiderítetlen okból felrobbant. Száznál több katona az életét vesztette. A robbanás éjszaka történt és az égő löpor fénye magasra csapott föl az égre, hogy utána aztán annál nagyobb legyen a sötétség.

A löporatory helyén óriási tölesér képződött, benne és körülötte egy csomó embeeri testrész fekszik, a halottak annyira össze vannak

égyve, hogy az agnoszkálás lehetetlen.

A mentési munkálatok egész éjjel folytak fáklyafény mellett. A romok eltakarítása napokig fog tartani és csak akkor lehet majd pontosan tudni az elpusztultak számát.

A robbanás által okozott légnyomás olyan erős volt, hogy a közeli Melilla városban az összes ablakok betörttek. Az éjszakai álmából a robbanás és ablakesörömpölés által fölriasztott lakosság között leirhatatlan pánik tört ki. Először azt hitték, hogy földrengés van és azért mind a tengerpartra menekültek.

Csak később látták, hogy az erődben robbanás történt és amikor a

Szabó Géza a neve. Székesfehérvárra való. Aradon fogták el. Elmondja, hogy azért nem váltott utlevelet, mert egy pajtása, aki ott van alkalmazásban, kocsisi állást szerzett neki. Már két hélig állásban volt, amikor elfogták. A bíróság elnöke csodálkozva kérde, hogyan lehet, hogy nincsen pénze, amikor az inge olyan fehér, akár a hó. Szabó Géza pederint egyet a bajuszán és mondja:

— Instálom, ez az egyetlen ingem. Az este levettem, kimostam és virasztottam reggelig, amíg száradt. A eszímám is kipucoltam. Egy katona adott kölesön suviaot és keféit. Nem akarám piszkosan a tekintetes bíróság elé állani, követem alászan.

Aztán sorra vesznek még néhány ilyen szegénysorsu embert. Egyiknek-másiknak megható a sora, de hát törvény: törvény. Utlevél nélkül nem lehet a határt átlépni, aki pedig megteszi, bünhődik.

A bíróság az ítéletek kihirdetését mára halasztotta. Egyszerre hirdetik ki valamennyinek a büntetését. Szókas szerint az ilyen deliktumokra egytől hat hónapig terjedő fogház jár. Ezt már előre tudják ezek, mert a múlt héten is egy csomó ilyen ember fölött ítéleztek.

helyszínre merészkedtek, a sebesültek leirhatatlan jajgatása fogadta őket.

Alfonz király, aki külföldi utazás során tegnapelőtt Párisba érkezett külföldi tartózkodását a robbanás hírére azonnal megszakította és hazatért Spanyolországba.

Ujabb jelentés szerint a romok között eddig hatvankét hullát szedtek ki. A hatóságok azt hiszik, hogy a robbanást a két ór vigyázatlansága okozta akik tilalom ellenére dohányoztak. A két embert a robbanás annyira szét tépte, hogy testüknek a darabjait sem találják. Ezenkívül kilenc másik katonát is darabokra szaggatott a robbanás ereje.

Hütlenség, csalás, rászedezés ellen legjobb orvosság, ha azok írásait, akik kezébe sorunkat le akarják tenni, elküldjük a grafologushoz.

Garay Ödön tanárhoz

Ineu, jud. Arad

Részletes grafológiai jellemrajz 140 lei. Díjazás utánvételezve is.

Temesváriak találkozóhelye

BUDAPEST legelsőrendű, modern családi szállója az

**ISTVÁN KIRÁLY SZÁLLODA**  
IV, Podmaniczky-u. 8. sz.

Mérsékelt árak, modern berendezés, központi fűtés, melegvízszolgáltatás, lift.

A Nyugati pályaudvar mellett. Elsőrendű konyha.

# Meghívó!

Magán- vagy üzleti ügyek benit utazások alkalmával

**Budapesten**

a legkellemesebb otthont nyújtja a legelőnyösebb feltételek mellett a keleti pályaudvar érkezési oldalával szemben levő

**GRAND HOTEL PARK**

nagyszálló

BUDAPEST VIII, Baross-tér 10

mert

**20% engedményt kap**

mint ezen lap előfizetője olcsó szobaárainkból!

**10% engedményt kap**

olcsó éttermi árainkból. (Kitűnő házi konyha).

**5 pengőt megtakarít**

autótaxi költséget, mert gyalog átjöhét egy perc alatt a pályaudvarról.

Nálunk otthon érzi magát!!

Elsőrendű kiszolgálás szigorúan családi jelleggel

**Saját érdeke**

ezen előnyök folytán, hogy gyalog nálunk szálljon meg. Előzetes szoba-megrendelés ajánlott (565)

## Kicserélünk használt égőket ujakra!

Ennek előnyeit az alábbi árjegyzék tünteti fel:

Araink rendes vásárlásnál: Cserénél lényegesen olcsóbb:

10—25 gyertyafény	47— lei	csak	45— lei
40	54— "	"	49— "
25	53— "	"	49— "
40	58— "	"	54— "
60	64— "	"	60— "
75	80— "	"	75— "
100	100— "	"	94— "
150	154— "	"	147.50 "
200	210— "	"	188— "
300	290— "	"	262.50 "
500	372— "	"	337.50 "

20—260 Amp. voltáznál.

„NORIS“ Societate de Electricitate,

Timisoara, Str. Praporgescu No. 5. Szent György-tér  
Kossak fényképész mellett.

2861

# Harc a lakás miatt

## A temesvári tábla megsemmisítette a miniszter kilakoltató határozatát

Temesvár, szeptember 28.

Ez év elején különös kilakoltatás történt Temesvárott. A temesvári rendőrség a belügyminisztérium rendelete alapján kilakoltatta Fischhoff Fridát józsefvárosi Kossuth Lajos-utca 15. szám alatt levő lakásából. A belügyminisztériumi döntés értelmében a lakást Chirvasie György temesvári tanár részére rekvirálták el. Az ügy előzményéhez tartozik, hogy Fischhoff Frida szülei harmincegy évig nyanebben a lakásban laktak és a szülei elhalálása után Fischhoff Frida a háztulajdonossal történt megállapodás alapján átvette szülei bérleti viszonyát. Erről tudomást szerzett Chirvasie tanár és

a temesvári vegyes lakásrekviráló bizottságtól azon az alapon, hogy a lakás üresnek tekintendő, mert addig bérleti elhaltak, annak a saját számára való elrekvirálását kérte.

A rekviráló bizottság 1927 szeptember 15-én tartott ülésén a tanár kérelmének eleget is tett és a lakást elrekvirálta.

A döntés ellen Fischhoff Frida a lakás bérleti törvény értelmében a bírósághoz fordult, míg a tanár annak érdeklődését a belügyminisztériumtól kérte, amely Fischhoff Frida kilakoltatását el is rendelte. A miniszteri rendelet ellen azonban Fischhoff Frida ügyvédje, Braun Zsigmond dr. utján a temesvári ítélőtáblához, mint közérdekvédelmi bírósághoz adott be panaszát, kérte a döntés megsemmisítését. A panaszhoz csatlakozott Bonn József háztulajdonos is,

Az érdekes panasz ügyében a temesvári ítélőtábla május tizenhatodikán tartott először tárgyalást. Akkor a minisztérium képviselője illetékességi kifogást emelt és kifejtette, hogy az ügy bírálása nem tartozik a közigazgatási bíróság hatáskörébe.

Ezt a kifogást a tábla elutasította és elrendelte a belügyminisztériumtól a hiányzó iratok beszerzését.

Tegnap újabb tárgyalta az ügyet a közigazgatási bíróság. A tárgyaláson annak ellenére, hogy belügyminisztérium szabályszerű idézést kapott, annak képviselője nem jelent meg. Fischhoff Frida képviseletében Braun Zsigmond dr. reámutatott arra, hogy a belügyminisztérium döntése sérti ügyfennálló törvényeket, valamint a háztulajdonos jogait és kérte a kilakoltatás érvénytelenítését. Elmondotta, hogy a lakás nem tekinthető üresnek, mert az 1925. évi lakbérleti törvény intézkedik arról, hogy a főbérlet elhalálása esetén a háztulajdonos az elhunyt közvetlen leszármazottjával szerződéses megállapodást létesíthet.

Ezenkívül az ügyvéd szerint Chirvasie tanárnak nem volt jogosultsága a lakásra, mert még két éve nem tartózkodott Temesvárott és nőtlen ember volt, így tehát nem töltötte be azokat a kívánalmakat, amelyeket a rekvirálási rendelet előír.

A tábla rövid tanácskozás után kihirdette döntését, amely szerint Fischhoff Frida lakásának elrekvirálását érvénytelennek minősíti és a kilakoltatást hatálytalanítja. A tábla a belügyminiszteri döntést megsemmisíti, kötelezi a belügyminisztériumot, hogy tizenöt napon belül végrehajtás terhe mellett üresítse ki a lakást és abba Fischhoff Fridát helyezze vissza.

## Magyarfaló gyáros ellen teljes erővel megkezdődött a bojkott Magyarországon

Budapest, szept. 28.

Coty francia parfümgyáros és a magyar droguisták között megindult harc, amelyben most már a magyar közönség is kiveszi részét, egyre hevesebb lez. A párisi magyar követség felszólította Cotyt, hogy lapjában rekvirálja multikori magyargyalázó cikkeit. Erre a parfümgyáros újabb magyarellenes kirohanással válaszolt. Lapjának legújabb számában megismétli a frankhamisítással kapcsolatos vádjait és kitér a helyreigazításra. Ez az eljárás Budapesten és egész

Magyarországon nagy visszataszítást váltott ki. Most már maga a közönség ügyel a bojkott beállítására és Debrecenben felzúzódtak egy kereskedőt, hogy kirakatából távojtassa el a Cotyféle pudert. Érdekes, hogy a legismertebb magyar művészek, így Bajor Gizi, Aczél Ilona, Honthy Hanna, Biller Irén, Gombaszoegi Frida kijelentették, hogy már régebben nem használják a Coty gyártmányait, mert azok rosszak, ártalmasak az arcbőrre. A bojkotthoz legújabbban a magyar kozmetikusok is csatlakoztak.

## Az amerikai örökség meséjével egy agyafurt szélhámos csomó embert becsapott

Nagybecskerek, szeptember 27.

Évek óta hol itt, hol ott bukkan fel a gazdag amerikai nagybácsi örökségéről szóló hős, mely természetesen egész csomó embernél nyomban hitelt is talál. Ezt a hiszékenységet a szerbbánsági sváb falvakban most könnyű pénzszerzésre használta fel egy szélhámos. Ez a jólöltözött fiatalember azt mesélte az embereknek, hogy Amerikában meghalt egy Schmidt nevű ember és miután örökösei ott nincsenek, a többmillió dollárt kitevő vagyont bányászi Schmidt nevű rokoni öröklik. Ezután elmondotta, ő is Schmidtnek hívják és azt szeretné, ha együttesen járnának el a hagyaték

megszerzése érdekében. Kijelentette, mivel sokan vannak, elég lesz, ha mindenkinek egyelőre ezer dinárt ad az előleges költségekre. A legtöbb ember elvakítva az amerikai állítólagos millióktól szívesen adta át az ezer dinárt a fiatalembernek, aki a pénzről nyugtát is állított ki. A furfangos szélhámos így számtalan embert csapott be, amíg a csendőrség is tudomást szerzett a machinációról. Megszellette azonban a hatósági készülődést az állítólagos Schmidt is és azóta nyomtalanul eltűnt. A csendőrség most mindenfelé keresi, a becsapott Schmidtnek pedig siratják az ezer dinárokat és az amerikai örökséget.

## Gyilkosságot vállalt egy anya, hogy fiát a börtöntől mentse, aki agyonütötte apját

Temesvár, szeptember 28.

Öt év előtt történt férjgyilkosság részletei elevenedtek meg tegnap a temesvári ítélőtábla előtt. Baecis Blaga aranyági földműves állandó perpatvarban élt a feleségével. A férj iszákos volt, elhanyagolta munkáját, nem törődött a gazdaságával és egész napon át koresmázott. Az asszony emiatt sokszor tett neki szemrehányást. Így volt ez 1923 július negyedikén is. A férfi késő délután részegen tért haza, szidalmazta az asszonyt, aki elmenekült a lakásból. Estefelé azonban hazatért, amikor férje hirtelen megragadta a keze ügyébe eső mozsártörőt és az asszony után dobta, de nem találta el. Erre az asszony a mozsártörővel agyonverte férjét. Baecis Blagánét letartóztatták és a vizsgálat során, sőt a törvényszék előtt megtartott tárgyaláson mindent beismerett. A törvényszék az enyhítő körülményekre való tekintettel a férjgyilkos asszonyt három évi börtönrre ítélte. Az ítélet ellen az asszony ügyvédje felekezett és az ügy a temesvári ítélőtábla elé került. A tegnap megtartott tárgyaláson kihallgatják a vádlott asszonyt, aki ezeket mondotta:

— A gyilkosságot nem én követtem el. Az eset úgy történt, hogy éppen akkor, amikor a férjem nekem rontott, lépett a szobába tizenhat éves fiam. A mozsártörő engem talált. A fiam erre azt felelemte, visszadobta és úgy talalta apját, hogy két órára meghalt. A fiam akkor tizenhat éves volt és inkább én akartam leülni a büntetést, hogy a fiamnak semmi bántódása ne essék. De most már nyíltan bevallom, hogy szerencsétlen uramat nem én öltem meg, hanem a fiam. Nem érdemli meg többé a szeretetemet. Rossz bozzám és nem törődik öreg anyjával...

E szavak a bíróság tagjaiban nagy meglepetést váltottak ki. A tábla helyt adott az asszony ügyvédje ama kérésének, hogy rendelje el a kiegészítő vizsgálatot. Az akták visszakérültek az aradi törvényszék vizsgálóbírójához, aki kihallgatja most már a gyanúsított fiut is.



## Após és vő halálos végű össze- szólalkozása

Szabadka, szeptember 27.

Vasárnap délután Csantavéren vörös családi dráma játszódott le. Utasi Péter huszonöt éves földmives három esztendő előtt feleségül vette Szokola Ferenc gazda leányát. A fiatal pár az após házában lakott és az első időben a legnagyobb egyetértés uralkodott a családban. Később azonban Utasi és Szokola valami fölött öszezölkülönböztek és azóta napirenden voltak közöttük a veszekedések. Szokola azért felszólította a vejét, hogy költözzön ki a házból és mivel ez a felszólításnak nem tett eleget, a bíróság előtt kilakoltatási eljárást indított ellene. A bíróság a kilakoltatást ki is mondta és Utasinak hétfőn kellett volna hurcolkodnia. Vasárnap délután az após és a vő ismét összeveszttek és Utasi egy baltával többször ügyfejeverte Szokolát, hogy az véresen összeesett és néhány óra múlva meghalt. A gyilkos vő maga jelentkezett a rendőrségen és elmondta a véres eset lefolyását.

## Moszkva

### internacionálját megtagadják az egységes szakszervezetek

Temesvár, szeptember 28.

A kommunistaperben a vádlottak kihallgatása véget ért, de még több száz tanu kihallgatása van hátra. Így a per a jövő hét végéig is elhúzódhat, ha úgy a vád, mint a védelem részéről le nem mondanak a tanuk nagy részének kihallgatásáról. Közben az egyes szakcsoportok és a romániai egységes szakszervezetek országos tanácsa is egymásután küldik tiltakozó memorandumokat a kormányhoz, amelyekben a pör megszüntetését, a letartóztatott vádlottak szabadlábra helyezését és általános amnesztiát követelnek. Az országos szaktanács legújabb tiltakozó memorandumja a közvéleményt főleg abból a szempontból érdekelheti, mert ebben világosan és félreismertethetetlen megtagadják a közösséget a harmadik internacionáléval és tiltakoznak az ellen, hogy a szakszervezetekben kommunista politikát folytassanak. Ez a vállomás mindenesetre alkalmas arra, hogy a köztudatban megrögzött azon a hitet, mintha az egységes szakszervezetek bolsevista alakulatok volnának, megdöntse, mert eddig ilyen nyíltan sohasem tagadták meg a moszkvai internacionálét.

**TITKOS GYILKOS SZERVEZET.**  
Zágrábról jelentik: Belgrádban titkos szervezet létesült a céllal, hogy Macek drt, a horvát parasztpárt elnökét, aki Radics István örökét vette át, valamint Predavec alelnököt és Krnjevic főtábornokot meggyilkolja. A szervezet leleplezése ellenére a horvát vezetők naponta kapják a fenyegető leveleket Belgrábról.

# Hirek

## A sarkon

befordul két világítatlan ember. Egy-másba karolva mennek. Támogatják egymást. Valami könnyűfacsaró gyámszalagság szinte kiáltón mutatja és hívja fel az emberek figyelmét, teli torokkal, hogy ők vakok! Kisgyermekhez hasonlóan tipegnek az utcán, fáznak. Egykedvűen, valami borongós szomorúsággal beszélgetnek. A melegről tudják, hogy az ő aziliumukban meleg várja őket. Jó elomló, puha meleg. Nevetnek, fáradt, megkopott esengettyük módjára csilingel a nevetésük.

A siető emberek utánuk fordulnak, érdeklődéssel. Kíváncsian megnézik őket, kevés sajnálkozással. A tolakodó pillantásokat nem látják, öntudatlanul lerázzák magukról, mint ruca a vizet. Egy gyerekhad, palatáblával és nagy spongyákkal felszerelve, kifordul az iskolából. Vigan nevetgélnek, hancuroznak. De torkukon akad a nevetés, mikor meglátják a vakokat. Még picinyek, jómodban lévőek, nem jutott el hozzájuk a szomorúságnak az árnyéka sem. És most egy kietlen őszi napon hirtelen eléjük toppan és bemutatkozik az élet a maga kegyetlen, riasztó bánataival és szenvedéseivel. Ámúlt, megdöbben szemekből ezeket olvasom ki. Elmúlt a jókedvük, elszállt, mint a költöző madár és csak háborzongató kíváncsiság maradt meg. Mennek utánuk, hangtalanul és nézik őket.

Most már fűva menekülnek az elenséges utcából. Érzik, hogy nézik őket, színjátéknak használják fel az ő szerencsétlenségüket. Az élet szürke igénytelen verebei ők. Az életük kopár, szintelen. Élnek. Élik a maguk egyhangú, egyforma életüket. Intézetben laknak, ahol gondoskodnak róluk. Mindegyiknek az élete szintolyan mint a társáé. Örömtelen. Mindegyiknek a tragédiája tömegtragédia, szerencsétlenségben oztognak még mások is. A társai. Ez talán vigasztaló szegényekre. Nem érzik ők jól magukat az utcán a nekik tőle épkéz-láb, jószemű, látó emberek között.

Riadtan menekülnek a nekik ellenes, ismeretlen területről. Összebujnak, egymásba omolnak, cipelik tragédiájukat és menekülnek ezek a meghalóan szegénykező embergyermek.

Ifj. Kubán Endre.

— **Szent Mihály.** A kereszténység holnap ünnepli Szent Mihály arkangyal ünnepét. Szentmihály napja az egyház részére is az ős beköszönését jelenti. Az esti harangszó ma este 8 óra helyett már hét órakor csendül meg, a reggeli első harangzás pedig holnaptól fogva az eddigi öt óra helyett csak reggel hatkor történik. A templomokban a miséket is a téli rend szerint fogják tartani és pedig a nyári szokással szemben az eddigi vasárnapi misék félórával előbb kezdődnek, az esti ájtatosságok pedig, melyeket nyáron hétkor tartottak, télen át már hatkor lesznek.

— **Halálozás.** Faick János, volt géplakatos- és fémöntőmester, tegnap 87 éves korában meghalt. A régi, szorgalmas polgár típusa száll vele sírba. Ravatalánál özvegye, két leánya és fia, Faick Béla mérnök gyászolnak. A temetés ma lesz az erzsébetvárosi Tírol-utca 32a szám alól.

## Nagyarányu család amelynek egy postaisztviselőnő lett a jóhiszemű áldozata

Pozsony, szept. 28.

Feldult arcu, zokogó nő jelent meg a pozsonyi postaigazgatóság egyik ügyosztályában:

— Kérem, tartóztassanak le, sikasztottam — mondotta.

Az osztályfőnök lecsillapította az ideges nőt, aki erre elmondta, hogy Horváth Ilonának hívják és Őrsújfalu községben postaisztviselőnő. A vizsgálóbíró előtt ezután részletes vallomást tett, amelyből kiderült, hogy egy nagyszerűen megszervezett társaság hatalmas összeggel károsította meg a postát. Horváth Ilona ugyanis elmondta, hogy három hónap előtt elveszett egy ötezer koronáról szóló pénzesutalvány. Aggódott, hogy miből téríti meg ezt a hiányzó pénzt. Így jött arra a gondolatra, hogy hi-

telbe vásárolt egy csomó építősorsjegyet és azokat jóval alacsonyabb áron készpénzért továbbadta. Ezzel sikerült az ötezer koronás hiányt pótolni. De eljött az idő, amikor esedékesé váltak a sorsjegyrészletek és ekkor kétségbeesésben állami pénzhez nyult. A tisztviselőnőt erre letartóztatták. A vizsgálóbíró tovább folytatta a vizsgálatot, amely szanciós részletekkel szolgált. Megállapítást nyert, hogy egy jólszervezett társaság nagyarányu pénzesutalvány csalásairól van szó. A társaság központja Prága volt, onnan irányították a üzelmeket és Horváth Ilona csupán egyszerű eszköz volt. A család tulment az ország határain is és a sikasztott összeg nem tizenötezer korona, hanem az eddigi megállapítások szerint száz-ezerekre rug.

— **Cosma Aurél dr. hatvanegy éves.**

Cosma Aurél dr. volt miniszter, Temesvár diszpolgára, tegnap töltötte be hatvanegyedik születésnapját. Ebből az alkalomból Temesvárott és az ország számos részéből keresték fel jókívánságaikkal. Oprea János, a kereskedelmi és iparkamara elnöke, több liberális párttag kíséretében felkereste a Lippafüreden tartózkodó Cosma Aurél drt és tolmácsolta őszinte szerencsekívánatait. Cosma meghatottan köszönte meg az üdvözléseket.

— **Lángokban álló erdő.** Konstancából jelentik: Durostorból érkezett jelentések szerint a környéken három napja lángokban áll az állami erdő. A tizenegyedik esendőrezred látott hozzá a mentési munkálatokhoz, azonban nem birt a tűzvésszel megbirkózni és sürgős segítséget kért.

— **Lemondott kormány.** Stockholmból jelentik: Két heti kormányválság után tegnap a svéd kormány beadta a lemondását.

\* **Bánáti Szanatórium Timisoara** Strada Odobescu (Holló-utca) Nr. 2., felvesz sebészeti-, nőgyógyászati-, szülészeti-, orthopédiai-, bel-, gyermek-, ideg-, bőr- és malária oltások. Röntgen, diathermia, elektrotherapia. Első, második és harmadik osztályu ellátás. Telefon: 23-46.

— **Új ipariskola Temesvárott.** Bukaresti jelentés szerint Temesvárott legközelebb új ipari jellegű iskolát állítanak fel. Az új iskolában építészeket és tervezőket képeznének ki. Amennyiben megfelelő helyiséget találnak, az iskola még ebben az évben megnyílik és azt az alsófoku középiskolát végzett tanulók látogathatják. Az iskola négy osztályának sikeres elvégzése után a növendékek diplomát nyernek.

\* **Olvassa el mai hirdetésünket!** „Noris” Societate de electricitate, Timisoara I., Str. Gen. Praporgescu No. 5. Szentgyörgytér, Kossak fényképész mellett.

— **Hölgyek figyelmébe!** Pellegrini mester, az európai hírű temesvári vívopedagógus rendkívül érdekes felhívását hozzuk a t. hölgyközönség tudomására. Pellegrini mester u. i. elhatározta, hogy az igazán szép és egészséges, az időviszontagságtól mentes törvívósportot a t. hölgyközönség között terjessze, miért is azon t. hölgyek (leány vagy asszony) nemzetiség és felekezetre való tekintet nélkül, aki komoly lelkesedést és ambíciót érez ezen sport iránt és arra kötelezi

gát, hogy a minimum 2-3 évig tartó törvívókurzust lankálatlan buzgalommal végzi, — teljesen díjtalan képzésben részesíti a törvívás művészetében. Érdeklődők naponta d. u. 3-8 óráig jelentkezhetnek Pellegrini mester vívótermében Belváros, Piata Tepeș Voda (Lenau-tér) 2. sz.

— **Plébánosi kinevezések.** Pacha Ágost püspök a következő plébánosokat nevezte ki: Springer Józsefet Kisteremiáról Máriaföldére. Devald Vilmost Máriaföldéről Kisbecskerekre, ifjabb Matus Jakab Kisbecskerekre Kisteremiára. Wülsche Gyulát Krassóvárról Rékásra. Nemeth Jánost Krassócsöngöről Krassóvárra. Mátyás Miklóst Dolácról Vojtekre és Aubermann Miklós Vojtekről Dolárcra.

**Híres futballistából tréner.** Budapestről jelentik: Fogl Károly, a Fogl II néven ismert világhírű magyar hátvéd, végleg búcsút mond az aktív sportolásnak és Olaszországba trénernek szerződött. Fogl távozásával a magyar labdarugó sportot érzékeny veszteség éri.

\* **Zsuzsi Lloyd-sori büfféjében** ma a következő menü 50 lei: gulyás leves, száraz bab füstölt hússal, sertés karaj garnirozva salátával, compot. Abonások házon kívül is felvétetnek. Ebéd, vacsora 1800 leitől feljebb. Naponként frissen csapolt „Rekord” special sör.

## SORSUKRA HAGYJÁK OKT

Miánából jelentik: A Krasszin jártó az Italia léghajó léggömbjével elsodort emberek után beszüntette kutatást. A léggömbön Arduino, Lago Ciocca, Caratti, Alessandri és Bontrmolj voltak, akiknek megmentsésmár teljesen lemondtak és nem is hiszik, hogy még életben volnának. Az olasz hatóságok elhatározták, hogy mind a hatot holtta nyilvánítják.

— **Bank lesz az egykori kávéház helyén.** Az Első Temesvári Takarékpénztár Szent-György-téri palotájából kiköltözködött Skoday-cég üzlethelyiségét a bank veszi birtokába és ezzel hivatali helyiségei kibővülnek. Az alakítási munkálatokat a jövő év tavaszán eszközlik és így az egykori Belvárosi kávéház összes helyiségei a pénzügyintézet rendelkezésére állnak.

— **Felrobbant láda.** Krajováról jelentik: Tegnap délután a krajovai vasuti állomás raktárában az egy munkás elejtett egy robbanóanyagot a ládát. A ládában levő anyag felrobbant és egy vasuti munkás a helyszínen szörnyethalt, kettőt pedig hadokolva szállítottak a kórházba.

\* **Oktober elsején új előfizetési hónap kezdődik,** amikor olasz pénz nemcsak korán délelőtt megkaphatja újágát a legfrissebb hírekkel, hanem regényt is. Aki most előfizet október elsejére, annak a kiadóhivatal a hónap végéig ingyen küldi a lapot. Az előfizetők még abban a kezdeményben is részesülnek, hogy ha vonta egy a próhirdetés ingyen közölhetnek a lapban. Aki most előfizetnek, a régi előfizetőkkel együtt résztvevnek abban a sorsolásban, melyet október 6-án rendezünk. A nyertes utalványt kap, mellyel október hónapban bármikor három napon át teljesen ingyen lakhatik Budapesten a Park szállóban. A szálloda a Keleti pályaudvar érkezési oldalával szemben fekszik úgy, hogy a kocsiköltséget is megtakarítja. Sieszen azért mindenki előfizetni, mert ha a szerencse kedvez, úgy már október 6-án nyerhet ilyen szállodautalványt.

— **Országos orvoskongresszus.** A romániai orvosok október 7-én és 8-án Kisenevben országos kongresszust tartanak. Az orvokongresszus résztvevői az államvasutakon ötven százalékos kedvezményt kapnak. Az erre jogosító igazolványt a kongresszus rendezőségénél szerezhetik be az érdekeltek.

\* **Déli Hírlap** Budapesten állományban olvasható a Park-szálloda kávéházában, VIII. Baross-tér 10.

## Eladó szálló

Gyórokon (Arad-Hegyalján) nyolc kat. hold nemes szálló, présház, pince teljes felszereléssel, négyszobás lakóház, vincellérkert, konyha-kert, 1 hold kenderföld, négyszáz méter utcai front az Arad-hegyaljai villamos mentén szabadkézből eladó.

Az egész telepen villanyvilágítás.

Érdeklődőknek szíveségből felvilágosítással szolgál:

Várnay Elemér dr. ügyvéd,  
Temesvár, Str. Brediceanu 2.

## Makulatura

kapható a  
**DÉLI HIRLAP**  
kiadóhivatalában

# A szellem

Irta: Csányi Piroska

— **Lepramegbetegedések Tékian.** Orsováról jelentik: Néhány nap előtt a szerb orvosi hatóságok megállapították, hogy az Orsovával szemben lévő Tékia szerb községben két lepramegbetegedés történt. Mivel Szerbiából gyakran jöttek át kirándulók Orsovára, a romániai hatóságok ezt a közlekedést beszüntették és Tékia szoros vesztőzár alá helyezték.

— **Katonai bizonyítvány utlevél kiállításához.** A temesvári hadkiegészítő parancsnokság tudomására adja mind azoknak, akik az utlevél kiállításához szükséges katonai bizonyítványt igénylik, hogy ezirányú kérelmüket postán, vagy személyesen juttassák el a hadkiegészítőhöz. A kérvényben fel kell sorolni a nevet, katonai rangot, pontos lakhelyet és azt, hogy hova igénylik az utlevelet. A kérvényhez csatolni kell egy igazolványmintát, valamint az utlevél okmánybélyegét. A minta minden könyvkereskedésben kapható. Csatolni kell továbbá a kérvényezőnek katonai igazolványát is. Akik még nem kaptak elég hadkötelezettségüknek, azoknak csatolni kell a születési bizonyítványt. Akiknek kérvénye nincs rendezve, vagy más hadkiegészítő kötelezésekbe tartoznak, valamint azoknak, akik nincsenek felvéve a katonai rosztrumba, ilyen igazolvány semmiképpen sem adható ki. Negre a ezredek, a hadkiegészítő parancsnoka.

## PELLEGRINI VIVÓTERMÉBEN!

Beiratkozások minden délután  
3—9 óráig.  
Raja Tepeš Vodá (Lenau-tér) No. 2.

— **Lefejezte a vonat.** Budapestről jelentik: Vacs mellett Nagy Imre ötven éves gazdálkodó a síneken ácsorgott, amikor arra robogott a szegedi gyorsvonat. A vonat elkapta a szerencsétlen embert, levágta a fejét és a lábait. Nagy Imre a helyszínen meghalt.

— **Zsidó ünnepi istentisztelet.** A Szekes ünnepi esti istentisztelet a belvárosi zsidó templomban pénteken és szombaton, a hó 28-án és 29-én félhét órakor, a muszaf istentisztelet 29-én és 30-án, szombaton és vasárnap délelőtt 10 órakor kezdődik. Vasárnap délelőtt 11 órakor magyar prédikáció lesz.

— **Temesvári vasúti figyelemreméltó műve.** Serbanesen Florea temesvári vasúti felügyelő brosurát adott ki, amelyben az államvasutak szakszerű reorganizálását taglalta. Ez a brosurá szakkörökben feltűnést keltett, sőt Theodorescu vasúti vezérigazgató a felügyelőt kiváló munkájáért ötvenezer lei jutalomban is részesítette. Most átirat érkezett a vezérigazgatóságtól Serbanesen felügyelőhöz, amelyben kéri, hogy sürgős és a gyakorlati megvalósításra alkalmas tervezetben haladéktalanul dolgozza fel brosurájának anyagát, egyúttal pedig a reorganizáláshoz szükséges költségvetést is csatolja.

— **Az ezredik ujszülött.** A temesvári anyakönyvi hivatalban tegnap jelentették be idén az ezredik ujszülöttet. A halálozási arányszám nagyobb, mert az ezredik halálozást már augusztus tizenkilencedikén jegyezte be a temesvári anyakönyvi hivatal.

\* **A Temesvári Atlétikai Klub** f. hó 29-én, szombaton este 9 órai kezdettel teaestéllyel egybekötött táncmulatságot rendez a saját szalon-dzsé, zenekarának közreműködésével. Az estély a **Palace-kávéházban** lesz.

— Tudod, hogy az öreg Petky néni meghalt? — mondta a barátnóm a kapuban, mikor kikisért. Igazán megdöbbentem. De nem lepott meg a szomorú hír. Nagyon sajnáltam az öreg „nagyasszonyt“, de Istenem, hiszen elég szép kort ért meg.

— Óh, szegény, jó Petky néni, Isten nyugosztalja! — mondtam. — Hazafelé a szőlőbe ugys a temető felé visz az utam, mindjárt kikisérhetem utolsó utjára. Hiszen, mint barátnóm megjegyezte, négykor temetik. Még elérhetem... Elbucsuztam. Kicsit siettem a temetőig s tényleg, éppen a kapuban volt a menet, mikor odaértem. Láttam a koporsót, sok viraggal borítva, melyek alól éppen csak a Petky név látszott ki. A gyászkocsi után a fiai mentek, szomorúan, leverten. Azután a többi rokonok, ismerősök, barátok. Én is hozzájuk csatlakoztam... Letettük a földbe szegény jó Petky nénit s én is dobtam egy göröngyöt a koporsójára, hogy könnyebb legyen neki a föld...

Már hosszúra nyultak a fák árnyékai, mikor elértem a hegyoldalra. Ugyancsak sietnem kellett, hogy a sötétség előfutárjait megelőzhessem. Ezért letértem az országútról s egy vadon, magasan füvel benőtt, komor fáktól árnyékolt, keskeny útra tértem. Ez volt a „járatlan“, de rövidebb út... A szertefolyó, növekvő árnyak gyors lépkedésre ösztökélték lábaimat... Magasan jártam már és a nap, mint nagy vörös tintafolt a kék itatóspapíron, úgy folyt széjjel az alkonyi ég alján.

— Ez a Petkyék szőlője! — gondoltam magamban, egy csinos földcske mellett haladva el. S ekkor ismét eszembe jutott a szegény öreg „nagyasszony“. Megborzongtam... Talán az esti szellő érkezett meg és megcsiklandozta a hátamat... És... mintha Petky néni árnyéka vetődne a keskeny elvadult útra... Felpillantottam. Az árnyék megmozdult.

— Uram ne hagyj el! Az ott a Petky néni! Jeges lehellet csapott az arcomba és megdermesztette véretem... Jézus Mária! A Petky néni árnyéka lassan, nyugodtan közeledett felém... De hiszen most temették

Galamblövéverseny Lugoson. A lugosi vadászárság most rendezte idei galamblövéversenyét, melynek részletes eredményei a következők:

I. 10 üveggolyó, 15 méter távolságra. 1. Novák József (Facsád). 2. Bánhidya Sándor báró (Arad). 3. Simay Sándor (Arad).

II. 10 agyaggalamb, 10 méter távolságra. 1. Bánhidya Sándor báró (Arad). 2. Kappler Miklós (Facsád). 3. Valean Aurél (Lugos).

III. 5 üveggömb, 5 agyaggalamb, 10 méterre, csak a társaság tagjai számára. 1. Görlich Antal. 2. Stocker Antal. 3. Jucu Kornél.

IV. 5 pár üveggömb, 15 méterre. 1. Novák József (Facsád). 2. Bánhidya Sándor (Arad). 3. Borea Szilárd (Lugos).

V. 5 élő galamb 25 méterről. 1. Bánhidya Sándor báró (Arad). 2. Bejan Zenó Jr. (Lugos). 3. Hadan Aurél dr. (Facsád).

\* **Ha Temesvárra jön, kérje mindenképpen az ingyenes tájékoztatót (Conducatorul prin Timisoara).**

el! Mit akar még itt a földön? ... Kit keres vajjon? ... Talán éppen engem? ... Én nem tettem szegénynek soha semmi rosszat! De talán csak képzelődöm! Fantázia az egész... Fantázia... Ha nem volna fantázia, sohasem térhetnének vissza a halottak sirjaikból! ... De Petky néni merev tartásával csendesesen, de biztosan közeledett egyre... Szívem megállott, lábaim lefagytak a rémülettől. Hosszu, egyenes tartásu alakja, bő ráncu fekete szoknyái, melyek egymás tetején ringatóztak amint lépdelt, nagy sonka-ujju blúza a magas csipkenyakkal és ősz fején a fehér csipkefejű, melyet még kendővel kötött le és még tetejébe ráadásul kis kerek fekete kalapot is tett, kétségtelenné tették, hogy ő az...

Hányszor láttam így őt, hányszor találkoztam itt ezzel a jól ismert alakkal, az igazi „nemzetesasszonnyal“. Csakhogy akkor még nem tartozott az árnyak világába!

Futásnak eredtem... De nem sokára visszapillantottam s ő... követett. Felemelt karral futott utánam...

Isten segíts! ... Krisztus ne hagyj el! Labáimnak mintha szárnya nőtt volna! ... S ő mégis egyre közeledett...

Végre a keresztet! ... Mint egy párdúc ugrottam ki az országútra... De tovább már nem bírtam... Térdeim megrogytak és én alélva dőltem egy mérföldköre... Az árnyék már ott állott előttem, bár közeledni nem hallottam. Füleim zugtak... agyam elsötétült. Elájultam...

Az első szó amire eszméltem, a Petky néni jól ismert hangján szólt:

— Víz! Víz! Magához tért! —  
— S éreztem, hogy átölelve tart két karjában.

— Mi baja van? Miért futott el előlem? — kérdezte jóságosan. Ránéztem... Most olyan természetesen tűnt nekem kedves, öreg arca...

— Petky néni! Hát... nem... halt meg?!

— Mán hogy hóttam vóna meg, amikor élek! — mondta erre felháborodva. — Akit ma eltemettek az a — sógornóm volt!

— **Házasság.** Dulácska Emma urleány és Csanádi Lajos butorkereskedő f. hó 29-én, szombaton d. u. félhat órakor tartják esküvőjüket a józsefvárosi plébániatemplomban.

— **A Doina közgyűlése.** A Doina temesvári kitűnő román dalegylet október tizennegyedikén a gyárvárosi román iskolában tartja idei rendes közgyűlését. A közgyűlést megelőzőleg ünnepélyes istentisztelet lesz a dalárda közreműködésével. A vezetőség felkéri a dalárda tagjait, hogy október tizenkettedikén az ismert helyen és időben az énekgyakorlaton jelenjenek meg.

Lugosi énekes külföldi sikere. Megirtuk néhány hét előtt, hogy Neumann Károly, Neumann Ede lugosi ékszerész fia, énektanulmányainak befejezése után Reichenbergbe szerződött, ahol első színpadi szereplése Wagner Tannhäuser című operájának Walterje volt. A lapok mind a legnagyobb elismerés hangján írják énektudásáról és hangjáról.

— **Sorozzák az autókat.** Crenian Aurél rendőrprefektus közli az autók és motorkerékpárok tulajdonosaival, hogy ezeknek a járműveknek mozgósítás esetére való osztályozását és besorozását vegyes katonai és polgári bizottság október elsején kezdi meg. A járművek tulajdonosai a nekik kézbesített idézésén megjelölt napon pontosan kötelesek megjelenni és kötelesek magukkal hozni a tulajdonos és a sofőr személyére vonatkozó hajtási igazolványokat és katonai iratokat is. Gondoskodni kell róla, hogy a járművek a vizsgálat napján idehaza legyenek, mert ellenkező esetben magas bírságot vetnek ki a tulajdonosokra. Amennyiben az autók és motorbiciklik olyan rossz állapotban vannak, hogy a vizsgálatra nem vihetők el, a bizottság a helyszínére fog kiszállani.

**Vasúti kedvezmény az árumintavásárra utazóknak.** A vasúti vezérigazgatóság rendeletben értesítette az egyes állomásokat, hogy mindazok a kereskedők, akik a frankfurti, vagy pedig a prágai árumintavásárookra utaznak, az utat a román államvasúton a vásárigazolvány felmutatása ellenében ötven százalékos kedvezménnyel teherlik meg. A Frankfurtba utazó kereskedők szeptember 28 és október 19, a Prágába utazók pedig szeptember 28 és október 6 között vehetik a kedvezményt igénybe.

## Megérkeztek

a legújabb őszi áruk u. m. Poulowerek, kalapok, ingek, nyakkendők, horisnyák, gallérok stb. legolcsóbbtól a legfinomabb minőségig, beszerezhetők. 2561

„Gentleman“ cégnél  
Cetate, Strada Merzy No. 6. (Galgon-ház)

— **A Meister-esődügy.** Részletesen megirtuk Meister Sándor, a Lunapark vendéglőse elleni esődítárgyalás lefolyását. Tegnap reggel folytatódott a tárgyalás, amikor is az ügyvédek perbeszédeire került a sor. Meister ügyvédje vitatta, hogy Flora Stefánia üzlettárs és így a esőd ellene is elrendelendő. Flora Stefánia ügyvédje viszont tiltakozott ez ellen. A törvényszék szombaton hirdeti ki döntését a esődnításg tárgyában.

## Nyíltér

(Az e rovatban közöltékért a szerkesztőség nem vállal felelősséget.)

### Óvás

A helybeli lapokban egy Timisoarában nem jegyzett cég, a „Noris“ Soc. de Electricitate cég, hirdetéseket tett közzé, melyek szerint nevezett cég: „Használt villanygépeket újak ellenében beeserél“, illetve a későbbi hirdetésekben „csékély ráfizetés ellenében.“

Minthogy e hirdetések nem felelnek meg a valóságnak, mert fenti cég új gépeket is csak oly ár ellenében szolgáltat ki, amilyen árért azok más elektrotechnikai szakszettekben és szerelő cégeknél is kaphatók, az ilyen tisztességtelen verseny ellen óvást kell emelnünk, mert az ilyen hirdetések csak a közönség félrevezetését célozzák és alkalmasak arra, hogy a többi cégek iránt a bizalmat megingassák és azokat megkárosítsák.

Egyúttal értesítjük a nb. közönséget, hogy a kiégett izzólámpák teljesen értéktelenek és így azokért ellenértéket senki nyújtani nem tud.

**Temesvári Kereskedők Egyesülete**  
Elektrotechnikai osztálya.

**A Temesvári Ipari Munkaadók Szindikátusa**

Villanyszerelő szakcsoportja.

# Puccosan öltözködnek ma már a falusi nők is – panaszkodik a szűcs az őszi nagyvásáron, amely nagyon szegényesen folyt le

Temesvár, szeptember 28.

Tegnap kezdődött meg Temesvárott az őszi országos vásár. Hivatalosan csak ma este ér véget, azonban a legtöbb vásáros már tegnap fejezte be a maga szereplését. Sokan, akik azért jöttek a várra, hogy eladjanak, nagy csalódások és azért már tegnap délelőtt kezdtek hazafelé indulni. Mára alig maradt ember a vásártéren. A régi vásárcsokorok tul. ahol a hadbíró-ság udvarainak magas kőfala kezdődik, a vásárra igyekvőt a koldusok egész raja fogadja. A leg'őbb kántálva igyekeznek magára felhívni a közönség figyelmét. Nagyon gyéren hullanak azonban kalapjaikba, vagy esréptállaikba a leisek.

Ma már bizony ott tartunk, hogy az egész társadalom koldusbotra jutott a szomorú gazdasági viszonyok miatt és bátran ülbeine ide kéregetni a többi koldus mellé.

Az állatvásáron talán még soha nem volt olyan nagy felhajtás, mint az idén. Ennek az a magyarázata, hogy nincsen takarmány és nincsen kukorica. A gazdák igyekeznek szabadulni állataiktól és úgy gondolkoznak, a pénz jobban át tud náluk telelni, mint a háziállat és majd a tavaszkor a pénzen szereznek má'ik állatot. Azonban vevő kevés van. Nincsen pénz és takarmánya annak sincsen, aki máskülönben esetleg venne valami állatot. A jó ló ára tizenöt-tizenhatezer lei, remondák a katonaság tíz-tizenegyezer leiért vásárol. A szép ökör párja huszonnyolcezer-harmincezer lei. A disznó nagyon drága. Fialtal malac párjáért kétezeröttszáz leit is elkérnek, esztendő's kocánál háromezer-háromezeröttszáz lei az ára. Feltűnően sok tehenet hoztak. Ezek aránylag olesók, hat-nyolcezer leiért is nagyon szép tehenet árulnak. Szomorú a dologban az, hogy csupa szegény ember akarja eladni a tehenét, mert a télen nem tudja el'artani. Félt, ha sikerül az eladás, a télen át elköltik a pénzt és tavasszal nem tudnak más tehenet venni. Járlatátírás gyéren történik, mert kevés az eladás.

Az ezzel foglalkozó tisztviselők jelentése szerint az eddigi tempóból arra következtetnek, hogy ma estig legfeljebb nyolcszáz-kilencszáz járlatot írnak át.

Valamikor a nagyvásáron háromszáz átírás is történt.

A kirakodó vásáron hemzseg az embertömeg, azonban a leg'öbben csak nézik a különböző árut, Szeretnének vásárolni, de nincsen pénzüik. Az asztalosok, akik paraszttutort árulnak, még csinálnak némi vásárt. A télen házasulandó fiatalok most szerzik be az ágyat, asztalt, szekrényt, széket. A téli ruha is kelendő, különösen a subaféle. Vannak egyszerű hosszú subák már ezeröttszáz-kétezer leiért. Vannak azonban olyan gyönyörűen kivárottak, színes szattyánnal, kivirágozottak, igazi remekel a bántási román é magyar szűcsiparnak. Egy-egy ilyen subaremek hét-nyolcezer lei. Nagyon szép, virágos subácskák vannak a nők részére is. Ötezer lei körül van az áruk.

— Ezeket azonban már nem igen veszik, — panaszkodik a szűcs, —

mert ma már a falusi lányok és asszonyok is puccosan öltözködnek és városi kabátot vesznek.

Báránybekecs jócskán kél el, mellyeny pedig, melynek belseje bárányszőrű, temérdek. Kétszáz leiért már kapható darabja. Itt is van azonban ciframunkájú, de azért hét-nyolcszáz leit is elkérnek. A báránybórsüveg is kelendő portéka most. Ezeket a holmikon kívül vesznek még a falusiak sok bakancszerű cipőt és eszmat. Azonban egyikből sem annyit, mint más években. Van olyan eszmadia, hogy délig még a fuvarköltséget sem árulta ki. A többi iparos és vásári kereskedő bizony gyéne vásárt csinál,

lapos erszénnyel és szomorú orcával megy haza.

A lacikonyhák is üresek. Belül szólnyugyan a muzsika, de az mind csak csalogató a kintjáróknak. Vendég nem igen lépdegél befelé.

A mutatványosbódék és a hinták, meg ringlispilek körül is csak sétálgatnak az emberek, de pénzt nem igen adnak ki rájuk. A bosnyák fagyaltárusok is hiába várnak fogyasztókra. A tucatszám fagyaltos irigyen néz arra az egy társukra, akinél egy falusi kamasz piros fagyaltot vesz. Biztosan most kóstolja ezt először és fogalma sincsen róla, hogy ettől még jobban fog fájni.

k. e.

## Sport

### Bajnoki motorverseny lesz a jövő hónapban Temesvárott

A temesvári sportkerület motorke-rekpar alosztálya Samboteanu ezredes, a sportkerület elnökének támogatásával október huszonegyedikén Temesvárott rendezi meg az első nemzetközi motorke-rekparversenyt. A verseny keretében eldöntésre kerülnek a temesvári sportkerület motorke-rekpar bajnokságai is. A versenyre számos külföldi versenyző eljövetelet várják. A temesvári kerületi bajnokságokon azonban csak román versenyzők vehetnek részt. A nemzetközi pályaver-

senyen a 175—250 km. gépek hatvan kilométeres távon, az ennél nagyobb kategóriájú gépek pedig százötven kilométeres távon mérik össze erejüket. A kerületi bajnokságok távja tíz, illetve husz kilométer lesz. A verseny a nagy vásártéren átalakítandó pályán kerül lebonyolításra. A pályakérdés elintézését illetőleg külön elismerés illeti Samboteanu ezredest, a kerület elnökét, aki a kérdésnek elintézését magára vállalta. Marinescu főhadnagy vezetésével napok óta serény

## Van ideje

még két napig a régi áron a Déli Hírlapra előfizetni, amivel hatvan leit takarít meg, ingyen kapja az új regény eddig megjelent számait, ingyen hirdethet minden hónapban és résztvesz a szállodai ingyenlakás-sorsolásban. Siessen tehát

### okt. 1-ig fizetni,

mert ezentul magasab lesz az előfizetési díj.

Aki jól akar mulatni, vegyen részt  
az

## Ujszentesi Dalárda

mulatságán, mely

szeptember 30-án

a Török-féle vendéglőben lesz.

2844

katonakezek simítják a talajt, amelyen kétezerkétszáz méteres körpályát építenek öt kanyarodóval. A pályaszélessége tíz méter és így a nemzetközi verseny modern pályán nyer lebonyolítást. A földsimítási munkálatok néhány napon belül készen vannak, azután a pályát hengerelik és sa-lakozzák, Marinescu főhadnagy különös gondot fordít a kanyarodókra, amelyeket hatvan-hetven kilométeres gyorsasággal lehet kerülni. A verseny napjára a rendezőség a közönség részére tribünöket is emeltet.

## Rádió

Péntek. (Szeptember 28.) Budapest 12 óra: Harangszó, azt követőleg Kerpely kamarazenekara hangversenye. 5 óra: Onkel Hans német nyelvű mesedélutánja. 5 óra 30: Sirva vigad magyar. Zenés jelenet nagyváradi Bura Sándor kíséréte mellett. 7 óra 30: Cigánybáró előadásának közvetítése az operából. 10 óra 30: Magyar Imre cigányzenekarának hangversenye. Bécs. 11 óra: Délelőtti zene. 4 óra 15: Szórakoztató zene. 8 óra 30: Népszerű est. Berlin. 5 óra 30: Kamarazene. 9 óra: Táncczene. Breslau. 4 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra 30: Schubert-est. Brünn. 9 óra: Egyházi zene. 3 óra: Délutáni hangverseny. 7 óra: Beethoven-est. 9 óra: Hangverseny. Frankfurt. 5 óra 5: Zenekari hangverseny. 8 óra 15: Hangverseny. 9 óra 20: Zene. Milánó. 12 óra 30: Rádió-kvartett. 4 óra 30: Jazz-band. 5 óra 20: Gyermekkarének. 8 óra 50: Szimfonikus hangverseny. Nápoly. 5 óra: Vittorio Fyao hangversenyénekese hangversenye. 8 óra 50: Közvetítés az operaházból. Prága. 11 óra: Matiné. 3 óra: Délutáni zene. 10 óra 30: Szórakoztató zene. Stuttgart. 12 óra 30: Gramofonzene. 4 óra 15: Délutáni hangverseny. 8 óra 15: Szimfonikus hangverseny. Toulouse. 12 óra 45: Rádiókvartett. 1 óra 10: Spanyol dalok. 8 óra 30: Részletek Tannhäuser operából.

Szombát. (Szeptember 29.) Budapest. 12 óra: Gramofonhangverseny. 5 óra: Novellák felolvasása. 5 óra 30: Hegedű, szóló és vegyeskar hangverseny. 8 óra 15: Zenekari hangverseny. 10 óra: Szallontrio-hangverseny. 11 óra: Ifj. Radics Béla cigányzenekarának hangversenye. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra: Délutánihangverseny. 8 óra: Fall Leó Dollárkirálynő című operettjének előadása. Utána könnyű zene. Berlin. 5 óra: Szórakoztató zene. 8 óra 30: Vigjáték-előadás. 10 óra 30: Táncczene. Breslau. 4 óra 30: Hangverseny. 8 óra 30: Tarka est. 10 óra 30: Táncczene. Brünn. 11 óra: Zenekari hangverseny. 8 óra 40: Humoros kvartett. Frankfurt. 5 óra 30: Operettzene és keringők. 9 óra: Tarka est. Utána táncczene. Hamburg. 5 óra: Kamarazene. 6 óra 15: Délutáni zene. 8 óra: Manon című operett előadása. Kattowitz. 8 óra 30: Operett-részletek. 10 óra 30: Táncczene. Königsberg. 4 óra 30: Délutáni hangverseny. 8 óra 10: Tarka est. 10 óra 30: Táncczene. Langenberg. 1 óra: Zene. 5 óra 45: Szórakoztató zene. Leipzig. 3 óra: Könnyű zene. 10 óra 30: Táncczene. Nápoly. 5 óra: Mária Sanarica hangversenye. 8 óra 50: Zenekari hangverseny. Prága. 12 óra: Zene. 7 óra 15: Fuvószenekari hangverseny. Róma. 5 óra 30: Szórakoztató zene. 9 óra: Részletek Massenet Manon című operájából. Stuttgart. 3 óra: Szájharmonika hangverseny. 4 óra: Operettek és keringők hangversenye.

## Apróhirdetések

Előfizetőink abban a kedvezményen részesülnek, hogy az utolsó előzetési nyugta felmutatása ellenében avonkint egyszer díjmentesen közölhetnek egy tíz szóig terjedő apróhirdetést.

Egy szó ára három lei, vastag betűvel öt lei. Legkisebb apróhirdetés harminc lei, álláskeresőknek tíz szóig husz lei.

### Alkalmazás

Blbli szolgának egy 18-20 éves fiút, aki a csomagoláshoz ért, azonnali belépésre keresek. Cim a kiadóban. (2864)

Jobb házból való fiu borbélytanoncnak felvétetik. Cim: Mohaupt István, Józsefváros, Begajobb-sor 19. (2853)

Íróiparszakmában jártas komoly helyi ügynököt keres papirkereskedés. Cim a kiadóban. (2854)

Bertész, képesített, nyomban felvétetik. Cim a kiadóban. (2855)

Égyes kézi és tanuló leányokat felvesz P. Baitz divatszalon, Belváros, Hunyady-u. 7. l. em. (1840)

### Allást keres

Égyes fiatal leány, ki perfekt ondol, okt. 1-ére állást keres. Cimeket kér a kiadóba „Jó munkaerő” jellegre. (5690)

Bönnnyü állást keresek, megbízható, pontos, lelkiismeretes vagyok, nem iszom és nem dohányozom. Cim: Krizsán-telep 130/13. (2852)

Magyar, német, román, levelező gépirónó, teljesen perfekt október 1-ére állást keres. Megkereséseket „Szerény”, jellegre a kiadóba kérek. (2863)

### Adás-vétel

Égig használt három férfiruha közep-termetre eladó. Erzsébetv., Dózsa-utca 18, földszint 1. (2752)

Ház eladó 250 □ kerttel, szőlővel 85.000 leiert. Ujkisoda, VIII. utca 56. szám. (2652)

Ház eladó. Erzsébetváros, Király u. Str. Memorandu ui 4. (2856)

Érdős cimbalom kottákkal eladó. II. ker. Muzslai u. 21. (2857)

Érdős ház kovácsmühelyvel, 4 szoba, két konyha, melléképületekkel. Esetleg kiadó. Borsos Imre, Ujszentes, Fő-ut 7) (2859)

### Lakás

Érdős ur csinosan butorozott különbejáratu szobát keres, lehetőleg a Belvárosban. Cimeket a kiadóba kérek „Butorozott szoba” jellegre. (2717)

Érdős ház bérbe adó Gyárvárosban villamos megállónál, gazdaságra alkalmas. Buziási ut 10. Traian pék. (2717)

### Különféle

Érdős ellátást kaphat 1-2 fiú zsidó családnál. Gondos felügyelet, közel a zsidó liceumhoz. Cim Engel, Erzsébetváros, Hungária-ut 3. sz., I. em., 7. ajtó.

**Ha szép akar lenni,**  
 Használjon KULKA-féle lilium-tejkrémet, lilium-tejszappant, liliumpu-dert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszer-tárában, a „Fekete Sas-hoz”, I. Szentgyörgy-tér.

# Gyilkosság a kastélyban

Bűnügyi regény

A nyomozási adatok alapján írta: Gábor Emil

5

(Folytatás).

Egyelőre azonban nem csinálhattak mást. Be kellett várni a vizsgálóbíró megérkezését.

Délre azután csakugyan megérkezett az ügyészség megbízásából Sárga József vizsgálóbíró. Társaságában volt Földi Henrik törvényszéki orvos is.

A vizsgálóbíró igen szakképzett ember hírében állott és már sok bűnügyben mutatta ki rátermettségét. Földi Henrik dr. érdekes ember volt. Beesületes, őszinte lélek, az őszinteségekben gyakran a gorombaságig ment. Nagyon szerette a hivatását. Volt egy nagy szenvedélye, a vegyészet. Odahaza a lakásán egy nagy szobát laboratóriumnak rendezett be magának és kísérletei mellett sokszor hajnalig dolgozott ott. Különösen a mérgeket szerette tanulmányozni és erről a tárgyról gyakorlati tanulmányai alapján számos értekezést is írt. Kollégái kinevették, hóbortosnak mondták. A külföldön azonban ismerték tanulmányainak értékét és nagyra tartották.

A vizsgálóbírónak a bíró beszámolt az eddigi tapasztalatokról és végül elmondta azt is, hogy miért terelődött gyanúja a két halászra és hogy elrendelte az őrizetbe vételüket.

— Azonkívül, — fejezte be szavait Kemény János bíró — utasítottam a eselődésért, hogy szerezzenek esona-koft és a folyón ide-oda evezve kutas-sék a gróf hulláját.

— Helyesen cselekedett, bíró ur, — mondta erre a vizsgálóbíró — magam is azt hiszem, hogy a gyilkosoknak a nyomára kerültünk. Minden-esetre tény, hogy a két halász és a kertész igen gyanúsak.

— De ha a kertész bűnös, — jegyezte meg a jegyző — akkor majd nem lesz bolond mutatkozni.

— Nem kell félni, — jegyezte meg a vizsgálóbíró — majd előkerítjük. Különben intézkedtem Temesvárott, hogy egy ügyes detektívet küldjenek ide. Minden percében várom.

— Parancsolja a vizsgálóbíró ur, hogy végigvezessük a szobákon és megmutassuk a hálószobát, ahol a gyilkosok a gróf házaspárt megtámadták?

— Annak nincsen semmi értelme addig, amíg a detektív nem érkezik meg. Addig azonban szeretnék egyet-mást hallani a grófról és a grófnőről.

— Erre vonatkozólag szívesen állok rendelkezésére, vizsgálóbíró ur, — szökött Kemény bíró a felelettel, — talán senki nem ismerte annyira jól a grófi párt, mint én. Hiszen baráti kötetelések fűztek engem hozzájuk. A gróf körülbelül harmincöt esztendő volt. Nagyon eszes férfi volt. Néha ugyan úgy látszott, mintha hajlandósága volna a buskomorságra, egészben véve azonban vigkedélyű ember volt.

Vasárnap, szeptember 30-án, délután öt órakor a nyári moziban, kedvezőtlen idő esetén a Tiszti Kaszinó termében

## Vivó akadémiát

rendez az aradi Glória CFR,

# Petschauer Attila

a világ legjobb vivója,

# Dr. Gombos Sándor

olimpiai és többszörös európai bajnok valamint a legjobb cluji, oradeai, aradi és timișoarai vivók részvételével.

Jegyek 120—60 leies árban már válthatók a színház nappali pénztáránál. 2847

## Figyelem! Halfogyasztók!!!

Kiváló aransárga angol

# vollbücklingjeink

naponta frissen füstölve, mától kezdve megint minden fűszer és csemegeüzletben kaphatók.

Lei 12-ért darabonként.

Kérjen mindenütt

**K A L L A** gyártmányt.

— És a grófnő?  
 — A grófnő angyal volt. A szépsége híres volt messze földön. Igen derék nő volt, szeretett jótékonyt gyakorolni és küszöbéről egyetlen koldus sem ment el alamizna nélkül.  
 — Gazdag volt a gróf?  
 — Igen. Volt ez a birtokuk, azonkívül voltak értékpapirjaik. Azt hiszem, hogy az évi jövedelmük tisztán százezer koronára rugott.  
 — Rögóta voltak házások?  
 — Erre a kérdésre Palmer jegyző válaszolt:  
 — Ezt pontosan meg tudom mondani. A múlt esztendő szeptemberében kötötték meg házasságukat előttem, mint állami anyakönyvvezető előtt, éppen egy évre rá, hogy a szegény Sárosi Lajos meghalt.  
 — Ki az a Sárosi Lajos és mi összefüggés van halálának a vizsgálattal?  
 — Sárosi a grófnő első férje volt.  
 — Mondjon valami közelebbit a grófnőről, jegyző ur, — szólt a vizsgálóbíró Palmer jegyzőhöz.  
 — A grófnőt leánynevén Horváth Bertának hívták és leánya volt Horváth József falusi tanítónak. Gyönyörű teremtés volt. Mivel azonban minden szépsége mellett semmi vagyona nem volt, elvégezte a tanítóképzőt és diplomája birtokában állás után nézett. Mielőtt azonban a miniszter kérvénye fölött döntött volna, véletlenül megismerkedett Sárosi Lajos birtokossal, ennek az uradalomnak és kastélynak előbbi tulajdonosával, aki feleségül vette. Sárosi Lajos körülbelül harminc esztendő volt. Nem volt semmi rokonsága és anyagilag is teljesen független volt. Így aztán nem esoda, hogy amikor a szegény, de szép tanítónőt feleségül kérte, az habozás nélkül igent mondott és egy csapásra a vidék egyik leggazdagabb földbirtokosnője lett. A fiatal pár ebben a kastélyban lakott. Sárosi istentétele a feleségét, a kinek különben röviddel a házassága után elhalt az édesapja, miután anyját már régebben elvesztette volt. Sárosi nagyon jólelkű ember volt. Beesületes a végtelenségig és meg volt róla győződve, hogy más is éppen olyan beesületes, mint ő. Mindenkiiben megbízott és akiket szeretett, azokban soha nem kételkedett. A grófnő szerette a férjét és hálás is volt neki, hogy a szegénységből a jómódba vezette. Sárosi és a felesége nem igen jártak be a városba, maguknál azonban szívesen látták a vendéget. Már körülbelül két éve, hogy házások voltak, amikor egy napon Sárosi vendéget hozott a házhoz. Igen csinos fiatalember volt az illető, Szednitzky Tádé gróf. Sárosi miat régi kelves életmódjával hamarosan elpazarolta azt mondta, hogy néhány hétig fog a kastélyban maradni. Szednitzky Tádé gróf lengyel származású volt és az orosz-magyar háborúban szolgált mint tiszt. Azonban mivel fényűző életmódjával hamarosan elpazarolta a vagyonát, kénytelen volt a katonaságot otthagyni. A gróf szívesen időzött barátja kastélyában. Nem járt sehová, csak néha rándult be Temesvárra. Ott gyakran találkozott az Arany szarvas-szállodában egy fiatal hölgyvel, aki Budapestről jött és a gróffal való randevu után ismét Budapestre utazott vissza.  
 — Csodálatos, — vette közbe a bíró — milyen jól van a jegyző ur a gróf ur randevuiról informálva.

(Folyt. köv.)

# Déli Hirlap

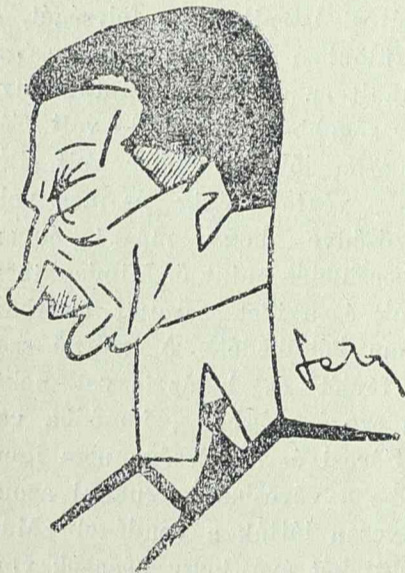
1928 SZEPTEMBER 29

## LEGUJABB

IV. ÉVF. 227. SZAM

### A megoldás utja Maniu Gyulán vezet keresztül és a régensek elejtik a liberális pártot

Kolozsvár, szeptember 28.  
Vaida-Voevod Sándor volt miniszterelnök, akit tudvalevőleg a kommunista perben tanuként hallgattak ki, ezidőszereint Kolozsvárott tartózkodik. A volt miniszterelnök a Patria című kolozsvári lap tudósítójának hosszabb interjút adott a politikai helyzetről. Az újságíró azt kérdezte Vaida Sándortól, hogy milyennek látja a politikai szituációt és milyen lesz az elkövetkezendő megoldás? Vaida Sándor erre kijelentette, hogy a megoldás egyedüli utja Maniu Gyulán vezet keresztül. A régens tanács át van hatva a haza sorsának felelősségéről és feltétlenül elfogja ejteni a liberális pártot.



Maniu Gyula

Arra a kérdésre, hogy vajjon Averescu tábornok személyében látja-e az elkövetkező kormány fejét, Vaida kijelentette, hogy azt lehetetlenégnnek tekinti még abban az esetben is, ha Averescu esetleg Argetőianuval szövetségzik.

Averescu nem kerülhet uralomra többé azzal a Goga Oktáviánal, aki a romániai antiszemita mozgalmak élén áll.

aki 1918-ban tevékenyen résztvett a forradalmi eseményekben, most azonban a nagyváradi zsidóság által választatva meg magát.

Titulescu-ra vonatkozólag

Vaida Sándor kijelentette, hogy ezt a politikust nagyra tartja és nem hiszi, hogy újból kötélnék áll oly formán, hogy kikaparja majd másoknak a gesztenyét.

Nem teszi meg Titulescu újból azt, amit Mutius Sceavola, hogy karját tűzbe tegye másokért.

— Mi lesz mégis miniszterelnök ur a legközelebbi jövőben?

— Románia ma történelmi jelentőségű sorsdöntő napokat él és kétség-

telen, hogy az egész nép a rend szavát várja. Ezt a szót egyedül csak Maniu Gyula hozhatja meg az országnak.

A nép szavától fog függni, hogy ezután mi történik. Románia minden társadalmi osztálya ma a végletekig feszült helyzetet érzi a Dnyesztortól a Tiszáig.

és végre mégis csak be kell látni azoknak, akikre a felelősség hárul, hogy békés mederbe az országot csak Maniu Gyula hozhatja.

### Sötét jellemrajz domborodik ki a tanuk vallomásából Gaetanra vonatkozólag

Bukarest, szeptember 28.

A bukaresti esküdtbíróóság előtt nem lankadó érdeklődés mellett folyik a rablógyilkossági kísérlettel vádolt Gaetan főtárgyalása. A tanuk legnagyobb része súlyosan terhelő vallomást tesz, de Gaetan ennek ellenére állhatatosan tagadja gyilkossági és rablási szándékát. Hosszas kihallgatás után a bíróság Pilat Máriát, akinél Gaetan lakott és akitől ugyancsak nagyobb összegű pénzeket kapott. Bratescu mérnök, az áldozat Leonida

asszony sógora elmondotta, hogy Gaetan szinte könyörtelenül szipolyozta a szerencsétlen asszonyt, aki teljesen a vádlott hatalmába került. Moldovan Leonte képviselő, Berkovici bankár, Russu Sirianu, a belügyminisztérium volt kabinetfőnöke, Robescu bíró, Serb Leopold volt bankár, Stefanescu Ghica volt képviselő szintén tanuként állottak tegnap a bíróság előtt és valamennyien kedvezőtlen vallomást tettek a vádlottra nézve. A legsötétebb erkölcsi bizo-

### Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3'18— Párisban 15'50

Temesvári magánárfolyamok 1928 szeptember 28-án reggel:

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)  
Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első ántalást jelent pénzben, a második áruban a harmadik bankjegyet középkeresetben.

Angol font: 801<sup>1</sup>/<sub>4</sub>—801<sup>3</sup>/<sub>4</sub>—802'00—, dollár: 164'85—165'00—164'05,  
dinár: 2'92— külföldi, 2'87 belföldi, 2'88 effect, hollandi forint: 66'40  
66'50—66'60, francia frank 6'46—6'48—6'50, olasz líra: 8'66—8'68—8'70  
cseh kor.: 4'89<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—4'90<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—4'92 német márka: 39'45—39'47—39'50, osztrák  
schilling: 23'28—23'32—23'40, magyar pengő: 28'85—28'88—29'00, svájci  
frank: 31'82—31'85—31'90.

Terményárak:

Buza 710, tengeri 900—10, ujtengeri 700, zab 610, árpa (bánáti) árpa  
(moldvai és besszarábiai) 600. Irányzat: lanya.

nyitvány képe rajzolódott ki ezen tanuk vallomásából Gaetan jellemét és előéletét illetőleg. A tanuk legtöbbje szerint Gaetan olyan ember, aki nemcsak rablásra és fosztogatásra képes, hanem lelkére veszi az emberölést is.

A CSEHEK BOSSZUJA. Budapestről jelentik: Lukács György képviselő, volt miniszter családjával a nőgrádmegyei Nagyhalom községben nyaralt. Onnan utazott el Berlinbe, ahol résztvett az interparlamentáris konferencián. Ott felemelte szavát az utódállamokban élő kisebbségek érdekében. Ugyátszik, hogy berlini viselkedése nem nyerte meg a csehek tetszését, mert mikor most visszatért Budapestre és családjához akart utazni Nagyhalomba, a cseh követségen mindenféle ürüggyel megtagadták tőle a vizumot. Érdekében a külügyminiszter interveniált Prágában, azonban ez is eredménytelen maradt eddig.

VENIZELOSZ TILTAKOZIK. Párisból jelentik: Venizelosz görög miniszterelnök Rómából, ahol megkötötte az olasz-görög szerződést, Párisba érkezett. Hosszas tanácskozott Briand francia külügyminiszterrel, majd fogadta az újságírókat. Ezek előtt kijelentette, hogy tiltakozik azon beállítások ellen, mintha az olasz-görög szerződés bárki ellen irányulna. A vádakat már maga az a tény is cáfolja, hogy Görögország a közel jövőben hasonló szerződést fog kötni Jugoszláviával, Bulgáriával, Albániával és Törökországgal.

AMERIKA BELELÁT AZ EURÓPAI KARTYAKBA. Washingtonból jelentik: Az amerikai kormány elkészítette az angol-francia flottaegyezményre vonatkozó jegyzékét és elküldte azt párisi és londoni követeknek az ottani külügyminisztereknek való átadás végett. A válasz kijelenti, hogy Angliának és Franciaországnak jogában áll bármilyen megegyezést kötni, de Amerika nem csatlakozik ahhoz. Ajánlja, hogy ezt a kérdést Amerika érdekeinek figyelembe vételével tárgyalják meg nyíltan. Ha a múlt évi elvek alapján tengeri leszerelési konferenciát provokálnának, az sikertelen maradna és azon Amerika nem venne részt.

# Bukarestben

a  
Déli Hirlap minden  
újságkioszkban

# Kapható

Felölös kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.

Nyomatott a »HELICON« Bánáti Nyomda Részvénytársaságnál Timisoara.